

# EUROOPA PARLAMENT

2004



2009

*Istungidokument*

18.4.2006

B6-0278/2006

## **EUROOPA PARLAMENDI KODUKORRA MUUTMISE ETTEPANEK**

vastavalt kodukorra artiklile 202

Esitaja(d): Graham Booth ja Vladimír Železný

Artiklite 159, 161 ja 185 muutmine

Hääletus, elektrooniline hääletus ja komisjonides toimuvad hääletused

## EUROOPA PARLAMENDI KODUKORD

Kehtiv tekst

Muudatusettepanekud

Muudatusettepanek 1  
Artikkel 159

1. Üldjuhul hääletab parlament **käe tõstmisega**.
2. **Kui president otsustab, et tulemus on kaheldav, toimub uus hääletus elektroonilise hääletussüsteemi abil. Kui viimane ei tööta, hääletatakse istumise ja püsti tõusmise teel.**
3. Hääletuse tulemus registreeritakse.

1. Üldjuhul hääletab parlament **elektroonilise hääletussüsteemi abil**.
2. **Kui elektroonilist hääletussüsteemi ei saa tehnilistel põhjustel kasutada, toimub hääletus käe tõstmisega.**
3. **Enne mis tahes õigusakti tervikteksti hääletust kontrollib president elektroonilise hääletussüsteemi abil kvoorumi olemasolu.**
4. Hääletuse tulemus registreeritakse.

Or. en

## Selgitus

*Kuna praegu kehtiv artikkel 159, mille kohaselt hääletab parlament üldjuhul käe tõstmisega, põhjustab arvukaid ja korduvaid vigu häälte lugemisel, mille tulemuseks on muudatusettepanekute ja õigusaktide terviktekstide mitteõiguspärane vastuvõtmine või tagasilükkamine nii täiskogul kui ka komisjonides, siis soovivad antud muudatusettepaneku esitajad lõpetada parlamendi demokraatliku otsustamisprotsessi sagedased katkestamised ning teevad sellise olukorra kiireks parandamiseks ettepaneku, et parlament kasutaks üldjuhul elektroonilist hääletussüsteemi. Elektroonilise hääletussüsteemi üldine kasutamine suurendaks hääletustulemuste kehtivust ja õiguspärasust, andes märkimisväärse tõuke parlamendi usaldusväärse suurenemisele ELi liikmesriikide kodanike silmis ja kogu maailmas. Elektroonilise hääletussüsteemi üldine kasutamine on parim viis vältida vigu hääletustulemuste hindamisel ning ainus objektiivne meetod, kuidas teha kindlaks häälteenamust või kvalifitseeritud häälteenamust või kvoorumi olemasolu täiskogul ja komisjonides.*

Muudatusettepanek 2  
Artikkel 161

1. **Presidendil on igal hetkel õigus võtta vastu otsus**, et artiklites 159, 160 ja 162 sätestatud hääletuseks kasutatakse elektroonilist hääletussüsteemi.

Kui elektroonilist hääletussüsteemi ei saa tehnilistel põhjustel kasutada, toimub hääletus **artikli 159**, artikli 160 lõike 2 või artikli 162 alusel.

Elektroonilise hääletussüsteemi kasutamise tehniline korraldus toimub juhatuse ettekirjutuste alusel.

2. Elektroonilise hääletuse korral *salvestatakse tulemus ainult numbriliselt*.

Kui artikli 160 lõike 1 alusel on esitatud taotlus nimelise hääletuse korraldamiseks, kantakse hääletustulemus istungi protokollil nimeliselt, fraktsioonide kaupa, tähestikulises järjekorras.

3. Kui enamus kohalolevatest parlamendiliikmetest seda nõuab, viiakse nimeline hääletus läbi artikli 160 lõike 2 alusel. Käesoleva artikli lõikes 1 sätestatud korda võib kasutada selleks, et kindlaks teha enamuse otsus.

1. **President peab tagama**, et artiklites 159, 160 ja 162 sätestatud hääletuseks kasutatakse elektroonilist hääletussüsteemi.

Kui elektroonilist hääletussüsteemi ei saa tehnilistel põhjustel kasutada, toimub hääletus **käe tõstmisega või** artikli 160 lõike 2 või artikli 162 alusel.

Elektroonilise hääletussüsteemi kasutamise tehniline korraldus toimub juhatuse ettekirjutuste alusel.

2. Elektroonilise hääletuse korral *registreeritakse ainult arvuline tulemus*.

Kui artikli 160 lõike 1 alusel on esitatud taotlus nimelise hääletuse korraldamiseks, kantakse hääletustulemus istungi protokollil nimeliselt, fraktsioonide kaupa, tähestikulises järjekorras.

3. Kui enamus kohalolevatest parlamendiliikmetest seda nõuab, viiakse nimeline hääletus läbi artikli 160 lõike 2 alusel; **vastav nõudmine tehakse kindlaks elektroonilise hääletussüsteemi abil**. Häälteenamuse kindlakstegemiseks võib kasutada käesoleva artikli lõikes 1 sätestatud korda.

Or. en

### *Selgitus*

*Euroopa Parlamendi kodukorra sisemise sidususe säilitamiseks soovivad muudatusettepaneku esitajad muuta artiklit 161 vastavalt artikli 159 kohta esitatud muudatusettepanekule.*

### Muudatusettepanek 3 Artikkel 185

1. Iga parlamendiliige võib esitada muudatusettepanekuid; *need vaatab läbi vastutav komisjon*.

2. Komisjon on otsustusvõimeline, kui kohal on veerand *tema* liikmetest. Kui üks kuuendik komisjoni liikmetest esitab enne

1. Iga parlamendiliige võib esitada muudatusettepanekuid *vastutavas komisjonis läbivaatamiseks*.

2. Komisjon on otsustusvõimeline, kui **elektroonilise hääletussüsteemi abil on kindlaks tehtud, et** kohal on veerand *selle*

hääletuse algust vastava *avalduse*, loetakse hääletuse tulemus kehtivaks ainult siis, kui hääletusel osaleb komisjoni liikmete enamus.

3. Komisjonis toimuvad hääletused ***käte tõstmisega, välja arvatud juhul, kui veerand komisjoni liikmetest nõuab nimelist hääletust.*** Sellisel juhul toimub hääletus artikli 160 lõike 2 alusel.

4. Komisjoni esimees võib osaleda aruteludes ja hääletustel, kuid tema häälel ei ole otsustavat kaalu.

5. Vajaduse korral võib *komisjoni* esitatud muudatusettepanekute hääletusele panemise asemel paluda raportööril esitada *uus* teksti *projekt, mis võtaks muudatusettepanekud* võimalikult suures ulatuses arvesse. Sellisel juhul määratakse seda projekti puudutavate muudatusettepanekute esitamiseks uus tähtaeg.

liikmetest. Kui üks kuuendik komisjoni liikmetest esitab enne hääletuse algust vastava *taotluse*, loetakse hääletuse tulemus kehtivaks ainult siis, kui hääletusel osaleb komisjoni liikmete enamus, ***mis on kindlaks tehtud elektroonilise hääletussüsteemi abil.***

3. Komisjonis toimuvad hääletused ***üldjuhul elektroonilise hääletussüsteemi abil. Kui elektroonilist hääletussüsteemi ei saa tehnilistel põhjustel kasutada, võib hääletuse läbi viia käe tõstmisega või istuma jäämise ja püsti tõusmise teel. Nimeline hääletus viiakse läbi juhul, kui seda nõuab*** veerand komisjoni liikmetest. Sellisel juhul toimub hääletus ***elektroonilise hääletussüsteemi abil*** artikli 160 lõike 2 alusel.

4. Komisjoni esimees võib osaleda aruteludes ja hääletustel, kuid tema häälel ei ole otsustavat kaalu.

5. Vajaduse korral võib *komisjon* esitatud muudatusettepanekute hääletusele panemise asemel paluda raportööril esitada *uue* teksti *projekti, milles võetakse muudatusettepanekuid* võimalikult suures ulatuses arvesse. Sellisel juhul määratakse seda projekti puudutavate muudatusettepanekute esitamiseks uus tähtaeg.

Or. en

### *Selgitus*

*Euroopa Parlamendi kodukorra sisemise sidususe säilitamiseks soovivad muudatusettepaneku esitajad muuta artiklit 185 vastavalt artikli 159 kohta esitatud muudatusettepanekule.*